

**Záznam výsledků  
porady vedoucích delegací  
Mezinárodní komise pro ochranu Labe (MKOL)  
ve dnech 5. a 6. května 2022 v Magdeburku**

---

**Přítomni:** viz prezenční listina (příloha 1)

Usnesení v bodech 4 a 5, která se týkají Rakouska (usnesení mezinárodní koordinační skupiny ICG), byla se zástupkyní Rakouska před poradou odsouhlasena v písemném řízení.

---

**BOD 1 Zahájení a přijetí programu jednání**

---

Poradu zahájila a řídila prezidentka MKOL paní Heide Jekel.

Paní Dr. Hedtkamp, pan Mothes, paní Unterberger a pan Nohme byli omluveni. Pana Mothese (předsednictví Společenství oblastí povodí Labe FGG Elbe) zastupovala paní Schütte a pro tuto poradu zastávala také funkci vedoucí německé delegace.

Návrh programu jednání byl přijat.

---

**BOD 2 Informace o schválení závěrečného protokolu z 34. zasedání MKOL dne 6. října 2021 (videokonference)**

---

**Usnesení:**

Vedoucí delegací MKOL berou na vědomí informaci o schválení závěrečného protokolu z 34. zasedání MKOL dne 6. října 2021.

---

**BOD 3 Zpráva o činnosti MKOL od 34. zasedání MKOL dne 6. října 2021**

---

**Usnesení:**

1. Vedoucí delegací MKOL berou na vědomí zprávu vedoucího sekretariátu o činnosti MKOL od 34. zasedání MKOL dne 6. října 2021 (říjen 2021 – březen 2022).
2. Vedoucí delegací MKOL podporují přípravu Magdeburského semináře o ochraně vod 2023 a žádají sekretariát, aby zajistil spolupráci s organizátory semináře a informoval o jeho přípravě.
3. Vedoucí delegací MKOL souhlasí s tím, aby vedoucí sekretariátu zastupoval MKOL v programovém výboru Magdeburského semináře o ochraně vod 2023.
4. Vedoucí delegací MKOL souhlasí s tím, že aktualizace Mezinárodního plánu pro zvládání povodňových rizik v oblasti povodí Labe a Mezinárodního plánu oblasti povodí Labe (oba na

období 2022–2027) nebudou vydány formou tištěné publikace MKOL a že zpráva „Hydrologické vyhodnocení sucha v povodí Labe v roce 2018“ bude vytištěna v českém jazyce nákladem 100 výtisků.

#### **BOD 4 Implementace Rámcové směrnice o vodách v povodí Labe (porada mezinárodní koordinační skupiny ICG)**

---

##### **Usnesení:**

1. Vedoucí delegací MKOL a zástupkyně Rakouska a Polska v mezinárodní koordinační skupině ICG berou na vědomí informaci o stavu implementace Rámcové směrnice o vodách v povodí Labe.
2. Vedoucí delegací MKOL a zástupkyně Rakouska a Polska v mezinárodní koordinační skupině ICG souhlasí s tím, že aktualizace Mezinárodního plánu oblasti povodí Labe (část A) na období 2022–2027 nebude vydána jako tištěná publikace MKOL.
3. Vedoucí delegací MKOL a zástupkyně Rakouska a Polska v mezinárodní koordinační skupině ICG schvalují, že bude zpracován informační list č. 7 k Rámcové směrnici o vodách se souhrnnou informací k aktualizaci Mezinárodního plánu oblasti povodí Labe (část A) na období 2022–2027 v rozsahu 4 strany formátu A4 a bude vydán jako tištěná publikace MKOL nákladem 400 kusů v české a 800 kusů v německé verzi.

Vedoucí delegací MKOL a zástupkyně Rakouska a Polska v mezinárodní koordinační skupině ICG žádají pracovní skupinu WFD, aby návrh informačního listu č. 7 k Rámcové směrnici o vodách předložila ke schválení nejpozději na 35. zasedání MKOL v říjnu 2022.

4. Vedoucí delegací MKOL a zástupkyně Rakouska a Polska v mezinárodní koordinační skupině ICG schvalují vyhodnocení připomínek veřejnosti k návrhu aktualizace Mezinárodního plánu oblasti povodí Labe (část A) na období 2022–2027. Žádají sekretariát, aby vyhodnocení zveřejnil na internetových stránkách MKOL a informoval autory připomínek o výsledku vyhodnocení.
5. Vedoucí delegací MKOL a zástupkyně Rakouska a Polska v mezinárodní koordinační skupině ICG berou na vědomí, že v rámci vyhodnocení připomínek veřejnosti k významným problémům nakládání s vodami a k návrhu aktualizace Mezinárodního plánu oblasti povodí Labe (část A) na období 2022–2027 byla identifikována témata, která budou dále diskutována v pracovní skupině WFD a jejích skupinách expertů.

Vedoucí delegací MKOL a zástupkyně Rakouska a Polska v mezinárodní koordinační skupině ICG žádají pracovní skupinu WFD, aby je informovala o výsledcích diskuse.

6. Vedoucí delegací MKOL berou na vědomí, že se v květnu 2022 uskuteční ustavující setkání expertů v rámci zahájení odborných konzultací k „Realizaci Koncepce MKOL pro nakládání se sedimenty“. Žádají pracovní skupinu WFD, aby o výsledcích setkání informovala na 35. zasedání MKOL v říjnu 2022.
7. Vedoucí delegací MKOL berou na vědomí aktuální vývoj hodnot ukazatelů HCB, p,p'-DDT, HCBd a PCB v sedimentovatelných plaveninách Labe v profilech Děčín a Hřensko/Schmilka do března 2022 (příloha 2).
8. Vedoucí delegací MKOL berou na vědomí přehled vývoje kvality sedimentovatelných plavenin na základě indexu kvality sedimentů (SQI) včetně příslušného komentáře za období 1993–2019 a souhlasí s jejich zveřejněním na internetových stránkách MKOL.

## **BOD 5 Implementace Povodňové směrnice v povodí Labe (porada mezinárodní koordinační skupiny ICG)**

---

### **Usnesení:**

1. Vedoucí delegací MKOL a zástupkyně Rakouska a Polska v mezinárodní koordinační skupině ICG berou na vědomí informaci o implementaci Povodňové směrnice v povodí Labe od 34. zasedání MKOL dne 6. října 2021 (říjen 2021 – březen 2022).
2. Vedoucí delegací MKOL a zástupkyně Rakouska a Polska v mezinárodní koordinační skupině ICG berou na vědomí, že aktualizace Mezinárodního plánu pro zvládání povodňových rizik v oblasti povodí Labe (část A) na období 2022–2027 byla dne 17. 12. 2021 zveřejněna na internetových stránkách MKOL.
3. Vedoucí delegací MKOL a zástupkyně Rakouska a Polska v mezinárodní koordinační skupině ICG berou na vědomí, že výsledky vyhodnocení připomínek k návrhu aktualizace Mezinárodního plánu pro zvládání povodňových rizik v oblasti povodí Labe (část A) na období 2022–2027 byly dne 16. 12. 2021 zveřejněny na internetových stránkách MKOL a zároveň byly zaslány odpovědi autorům připomínek.
4. Vedoucí delegací MKOL a zástupkyně Rakouska a Polska v mezinárodní koordinační skupině ICG schvalují návrh informačního listu MKOL k aktualizaci Mezinárodního plánu pro zvládání povodňových rizik v oblasti povodí Labe (část A) na období 2022–2027. Žádají sekretariát, aby po zpracování připomínek z porady zajistil vytištění informačního listu v nákladu 400 kusů v české a 800 kusů v německé verzi.
5. Vedoucí delegací MKOL podporují aktivity pracovní skupiny FP zaměřené na prověření a aktualizaci informačních kanálů s přeshraničním významem mezi předpovědními povodňovými centrály na Labi a výměnu zkušeností s využíváním evropských fondů pro financování protipovodňových opatření v jednotlivých státech.
6. Vedoucí delegací MKOL žádají pracovní skupinu FP, aby ve spolupráci se skupinami expertů Hy a GW zpracovala analýzu málo vodného období od dubna 2014 do března 2021 a na 35. zasedání MKOL v říjnu 2022 informovala o aktuálním stavu zpracování.
7. Vedoucí delegací MKOL berou na vědomí analýzu vývoje odtokového režimu a sezonality velkých a malých průtoků Labe mezi lety 1931 a 2010 a žádají sekretariát, aby ji umístil na internetové stránky MKOL.

## **BOD 6 Zpráva o činnosti pracovní skupiny H**

---

### **Usnesení:**

1. Vedoucí delegací MKOL berou na vědomí informaci o činnosti pracovní skupiny „Havarijní znečištění vod“ (H) od 34. zasedání MKOL dne 6. října 2021 (říjen 2021 – březen 2022).
2. Vedoucí delegací MKOL berou na vědomí přehled a vyhodnocení hlášení zaslaných prostřednictvím Mezinárodního varovného a poplachového plánu Labe v druhém pololetí roku 2021 (příloha 3) a žádají sekretariát, aby tento přehled umístil na internetové stránky MKOL.

---

**BOD 7      Návrh programu a návrh průběhu 35. zasedání MKOL ve dnech 11. a 12. října 2022 v Praze**

---

**Usnesení:**

Vedoucí delegací MKOL schvalují návrh programu jednání a průběhu 35. zasedání MKOL ve dnech 11. a 12. října 2022 v Praze (stav: březen 2022, příloha 4).

---

**BOD 8      Různé**

---

Vedoucí delegací MKOL berou na vědomí následující informace:

- o strukturálních změnách na Spolkovém ministerstvu životního prostředí, ochrany přírody, jaderné bezpečnosti a ochrany spotřebitele a na Ministerstvu životního prostředí České republiky,
- že pro německou delegaci je velmi důležité zjištění příčiny zvýšené hodnoty ukazatele p,p'-DDT v sedimentovatelných plaveninách Labe v profilu Děčín v únoru 2022,
- že v budoucnu bude možné využít pro simultánně tlumočené videokonference pracovních grémíí MKOL také konferenční software Zoom.

Vedoucí delegací MKOL děkují paní Dr. Hedtkamp (vedoucí německé delegace), paní Bathe (předsedkyně pracovní skupiny WFD) a panu Vaňovi (tlumočník a překladatel) v souvislosti s ukončením jejich činnosti v rámci MKOL za jejich vykonanou práci.

---

**BOD 9      Termín a místo příští porady**

---

Příští porada vedoucích delegací MKOL se uskuteční ve dnech 10. – 11. května 2023 v Praze.

---

**BOD 10      Návrh rozpočtu MKOL na rok 2023**

---

**Usnesení:**

Vedoucí delegací MKOL berou na vědomí návrh rozpočtu MKOL na rok 2023 se změnami projednanými na poradě (příloha 5) a doporučují Komisi jeho schválení v navržené výši a struktuře.

**Přílohy:**

**Příloha 1:** Prezenční listina

**Příloha 2:** Aktuální vývoj hodnot ukazatelů HCB, p,p'-DDT, HCBd a PCB v sedimentovatelných plaveninách Labe v profilech Děčín a Hřensko/Schmilka do března 2022

**Příloha 3:** Mezinárodní varovný a poplachový plán Labe – Přehled hlášení v druhém pololetí roku 2021

**Příloha 4:** Návrh programu jednání a průběhu 35. zasedání MKOL (stav: březen 2022)

**Příloha 5:** Návrh rozpočtu MKOL na rok 2023 (stav: 5. 5. 2022)

Zpracoval: Sekretariát MKOL

Schválila: Heide Jekel  
(prezidentka MKOL)